

FC Journal

35. Jahrgang 2025/2026 #2



Kreisliga Passau

Sonntag, 10.08.2025 (15:00 Uhr)
SG Thyrnau/Kellberg – SV Hohenau

Ihr kompetenter Partner im Bauhandwerk

Baumeister – Betrieb



MS BAU
GMBH

*Renovieren, Restaurieren,
Bauberatung, Baubetreuung*

94136 Thyrnau · Donauwetzdorf 21a
Telefon 08501-939673 · Fax 08501-939675
Mobil 0170-3804126

E-Mail: info@ms-baumeister.de

Internet: www.ms-baumeister.de



Getränke Himmel

...im Himmel gibts kein Bier, drum kaufen wir es hier!

Roman Hitzinger
Hofmarkstrasse 28
94136 Thyrnau

Tel. 08501/ 8191 Fax: 08501/ 939897
Mobil: 0151-7303 4308



Wir empfehlen uns
für ihre Feiern aller
Art bis 140 Personen
Gastraum
2 Nebenräume
Historischer Prunksaal
Grillplatz + Gastgarten



HOFMARKSTR. 11
94136 Thyrnau
Telefon (08501) 284

Küche von 11 -14 Uhr und
von 18 - 20.30 Uhr
Samstag - keine Küche
(ausser bei Voranmeldung)

Information:

Reindlessen und
Partyservice auf
Anfrage bzw.
Vorbestellung.

Unsere Gäste

SV Hohenau

Liebe Fußballfreunde,

wir begrüßen unsere Gäste vom SV Hohenau ganz herzlich zum Heimspiel unserer SG Thyrnau/Kellberg – erneut in Kellberg.

Der SV Hohenau konnte sich in der vergangenen Saison knapp den Klassenerhalt sichern und belegte mit 31 Punkten den 10. Tabellenplatz in der Kreisliga Passau. In die neue Spielzeit ist das Team deutlich stabiler gestartet: Mit einem Sieg und einem Remis aus den ersten beiden Partien hat man sich früh wichtige Punkte gesichert. Besonders im Fokus steht dabei Jakob Moosbauer, der sich in der Offensive regelmäßig als gefährlichster Angreifer zeigt.

Unsere Mannschaft wartet hingegen nach zwei Spieltagen noch auf den ersten Punktgewinn. Umso wichtiger ist es, heute mit voller Konzentration und Einsatzbereitschaft aufzutreten, um gemeinsam mit unseren Fans den Bock umzustoßen.

Ich wünsche beiden Teams ein faires Spiel und den Schiedsrichtern eine glückliche Hand bei ihren Entscheidungen.

Sportliche Grüße
Andreas Mautner
Abteilungsleiter Fußball

Inhaltsverzeichnis

Unsere Gäste	Seite 3
Ballspende	Seite 5
Tabelle 1. Mannschaft	Seite 9
Tabelle 2. Mannschaft	Seite 11
Torjäger Kreisliga Passau	Seite 13
Torjäger Kreisklasse Passau	Seite 15
Rückblick 1. Mannschaft	Seite 18
Rückblick 2. Mannschaft	Seite 21
Taekwondo	Seite 27
Kegeln	Seite 30

Ballspende

Zu unserem ersten Heimspiel dieser Saison gegen die DJK Passau-West hat die Allianz - Matthias Nickolmann den Spielball gespendet, welcher von Tochter Emily in Vertretung übergeben wurde.

Lieber Matthias, Liebe Emily, die SG Thyrnau-Kellberg bedankt sich recht herzlich dafür!





HOFFMANN

Spenglerei - Dach - Fassade - Haustechnik

www.hoffmann-firmengruppe.de



HOFFMANN

Immobilien

www.hoffmann-firmengruppe.de



Am Sonnenhang 24
 94136 Kellberg
 Tel. 08501 91499-00
 info@schreinerei-suess.de

Schreinerei



- Innenausbau
- Baumanagement
- Objekteinrichtungen



Herbert Süß GmbH
www.schreinerei-suess.de

Innovative Ideen für Bau und Innenausbau

ELEKTRO | MOTORENWICKELEI
ZEILBERGER
 GMBH
ENERGIE AM PULS DER ZEIT

Hundsdorf 12 94136 Thyrnau Telefon: 08501/9391-0
info@elektro-zeilberger.de www.elektro-zeilberger.de

Lebens(t)räume
 ...zum Wohlfühlen



KINATEDER

maß...schreinerei_raumdesign

Hundsdorf 27 - 94136 Thyrnau - Fon +49-8501-357 - Fax...-8333
www.schreinerei-kinateder.de



Draxinger GmbH
Werkzeugbau Stanz-Umformtechnik

Jahrdorferschacht 10,
 94051 Hauzenberg
 Tel.: +49 8586 9764-0
 Fax.: +49 8586 9764-99

home@draxinger.com
 www.draxinger.com



★★★★★
 zertifizierter Partner

kuechen 
 spezialisten.de

Eckmühlstr. 7 · 94051 Hauzenberg
 Tel. 08586 9757670 · b-s-kuechen.de



BCS **BUSINESS**
COMPUTER SOLUTIONS
 KOMPETENT • ZUVERLÄSSIG • INDIVIDUELL

individuelle EDV-Lösungen für
Industrie, Handel, Handwerk, Ärzte,
Freiberufler, ...

info@bcs-datentechnik.de
 www.bcs-datentechnik.de

Satzbach 4 | D-94136 Thyrnau
 Tel.: 08501-93106 | Fax: 08501-93108

Tabelle 1. Mannschaft (Quelle: bfv)

Aktuelle Spiele 02.08.2025 - 04.08.2025

Sp-Nr.	Datum	Anstoß	Spielpaarung		Ergeb.
011	02.08.2025	14:00	DJK-SV Dorfbach	DJK Eberhardsberg	2:1
012	02.08.2025	15:00	FC Salzweg	SV Schöfweg	1:1
013	02.08.2025	15:00	SV Perlesreut	SV Röhrnbach	3:2
008	02.08.2025	17:30	TSV Schönberg 1904	(SG) Thyrnau/Kellberg	3:1
014	03.08.2025	14:30	SV Hohenau	SpVgg Oberkreuzberg	4:1
010	03.08.2025	16:00	FC Tittling	TSV Karpfham	2:3
009	03.08.2025	17:30	DJK Passau West	FC Egglham	5:4

Aktuelle Tabelle:

Platz	Verein	Spiele	S	U	N	Torverh.	Tordiff.	Pkt.	Trend
1	DJK Passau West	2	2	0	0	8:4	4	6	●
2	TSV Karpfham	2	2	0	0	4:2	2	6	↔
3	SV Hohenau	2	1	1	0	5:2	3	4	↔
4	TSV Schönberg 1904	2	1	1	0	5:3	2	4	●
5	SV Schöfweg	2	1	1	0	4:3	1	4	↔
6	SV Perlesreut	2	1	0	1	5:5	0	3	↔
7	DJK-SV Dorfbach	2	1	0	1	2:2	0	3	↔
8	FC Salzweg	2	0	2	0	2:2	0	2	●
9	FC Egglham	2	0	1	1	6:7	-1	1	↔
10	FC Tittling	2	0	1	1	4:5	-1	1	↔
11	SV Röhrnbach	2	0	1	1	3:4	-1	1	↔
12	DJK Eberhardsberg	2	0	1	1	2:3	-1	1	↔
13	SpVgg Oberkreuzberg	2	0	1	1	3:6	-3	1	↔
14	(SG) Thyrnau/Kellberg	2	0	0	2	1:6	-5	0	●



geöffnet: Mo-Do ab 13.30 Uhr oder nach Vereinbarung,
Freitag, Samstag, Sonn- u. Feiertag ganztags

Unsere Räumlichkeiten sind bestens geeignet
für Geburtstags-, Familien- und Betriebsfeiern!

94136 Thyrnau · Raßbach 8
Tel. 08501/91313
www.hotel-anetseder.de

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Anetseder

Golf Resort Passau-Raßbach Hotel GmbH & Co. KG

PHYSIOCARE GROUP

PHYSIOCARE
SOLUTION

PHYSIOCARE
THERAPY

PHYSIOCARE
TECHNOLOGY

PHYSIOCARE
EQUIPMENT

PHYSIOCARE
SYSTEM

Physiotherapie – Heilpraktiker Physiotherapie – Krankengymnastik – Manuelle Therapie
 Sportphysiotherapie – Lymphdrainage – Massage – Kiefergelenktherapie
 Medizinische Trainingstherapie – Neurologische Therapien – Elektro-/Ultraschalltherapie
 Skolioseherapie – Funktionelle Schuheinlagen – Matrix Therapie – u.v.m.

Hofmarkplatz 1

Tel.: 08501 – 916 87 77

94136 Thyrnau

www.physiocare-thyrnau.de



JH

Metall & Maschinenbau

Gewerbepark 17
 D-94136 Thyrnau

Telefon: 08501/9396-10
 Telefax: 08501/9396-15
 E-Mail: info@jh-maschinenbau.de
 Internet: www.jh-maschinenbau.de

Sondermaschinenbau
 Maschinenbau
 Vorrichtungsbau
 Werkzeugbau
 Betriebseinrichtungen
 Transporteinrichtungen
 Fördersysteme
 Stahlbau
 Blechverarbeitung

Tabelle 2. Mannschaft (Quelle: bfv)

Aktuelle Spiele 01.08.2025 - 04.08.2025

Sp-Nr.	Datum	Anstoß	Spielpaarung		Ergeb.
011	01.08.2025	20:30	SG Preming II	DJK SG Schönbrunn II	0:8
010	02.08.2025	13:00	FC Dreisessel II	DJK Holzfreyung II	11:1
012	02.08.2025	13:30	DJK SV Schaibing II	DJK Eberhardsberg II	3:5
013	02.08.2025	15:00	TSV Mauth II	(SG) Altreichenau/Hintereben II	5:2
008	03.08.2025	13:00	SSV Jandelsbrunn II	(SG) Breitenberg/Sonnen II	3:5
014	03.08.2025	13:00	(SG) Thyrnau/Kellberg II (9)	(FC Bühlberg II)	n.an.
009	03.08.2025	16:30	SV Hohenau II	SV Neukirchen v.W. II	0:3

Aktuelle Tabelle:

Platz	Verein	Spiele	S	U	N	Torverh.	Tordiff.	Pkt.	Trend
1	DJK SG Schönbrunn II	2	2	0	0	22:0	22	6	●
2	FC Dreisessel II	2	2	0	0	17:1	16	6	●
3	(SG) Breitenberg/Sonnen II	2	2	0	0	8:3	5	6	▲
4	SSV Jandelsbrunn II	2	1	0	1	8:5	3	3	●
5	TSV Mauth II	1	1	0	0	5:2	3	3	▲
6	(SG) Thyrnau/Kellberg II (9)	1	1	0	0	3:0	3	3	▲
7	DJK Eberhardsberg II	1	1	0	0	5:3	2	3	●
8	SG Preming II	2	1	0	1	7:10	-3	3	▲
9	SV Neukirchen v.W. II	2	1	0	1	3:6	-3	3	▲
10	FC Bühlberg II	1	0	0	1	0:5	-5	0	▲
11	(SG) Altreichenau/Hintereben II	2	0	0	2	2:8	-6	0	▲
12	SV Hohenau II	2	0	0	2	0:6	-6	0	▲
13	DJK Holzfreyung II	2	0	0	2	3:18	-15	0	▲
14	DJK SV Schaibing II	2	0	0	2	3:19	-16	0	●

Ferienwohnung-Dienten.at
s'Dörfl am Hochkönig

*Ferienwohnung Löffler-Thoma
 Dienten am Hochkönig*

Maria Alm · Mühlbach · Dienten

Sauna, Partyraum, Skikeller

6 Personen Wohnungen | Selbstversorger |

*Aktuelles für Skifahrer
 und Wanderer!*

ferienwohnung-dienten.at



Ihr Partner für Heiztechnik, Bäder, Dach und Spenglerei aus Thyrnau
– seit 1982 – regional, erfahren, zuverlässig



POSCHINGER

Poschinger GmbH

Hitzing 3a | 94136 Thyrnau

Tel. 08501 9007-0 | info@poschinger-gmbh.de

www.poschinger-gmbh.de

Torjäger 1. Mannschaft (Quelle: bfv)

Platz	Spieler	Tore
1.	 Jakob Moosbauer SV Hohenau	4
2.	 Simon Nickl TSV Schönberg 1904	3
2.	 Severin Streibl DJK Passau West	3
2.	 Matthias Url SV Perlesreut	3
5.	 Alexander Böhm FC Egglham	2
5.	 Nico Drofa DJK-SV Dorfbach	2
5.	 Michael Falkner FC Tittling	2
5.	 Benedikt Fürst FC Tittling	2
5.	 Lukas Necas SpVgg Oberkreuzberg	2
5.	 Alexander Schmidt DJK Passau West	2

AUTOWERKSTATT BRANDSTETTER

TELEFON +49 08501 9168521 – ADRESSE AM KÜHHOLZ 3 / 94136 / THYRNAU



Drei Flüsse. Zwei Löwen. Ein Bier.

★ WWW.LOEWENBRAUEREI.DE ★



eichberger reisen

*Reisen ist Leben
und das Leben ist eine Reise...*



Eichberger Reisen GmbH & Co. KG

Messestraße 6 | 94036 Passau | Tel. +49 851 989 000 200 | eichberger-reisen.de

Torjäger 2. Mannschaft (Quelle: bfv)

Platz	Spieler	Tore
1.	 Niclas Holzinger SG Breitenberg/Sonnen II	4
1.	 Ibrahim Konte SG Preming II	4
1.	 Lukas Schopf DJK SG Schönbrunn II	4
4.	 Alexander Lenz TSV Mauth II	3
4.	 Lukas Rehberger DJK SG Schönbrunn II	3
6.	 Johannes Ebert SG Preming II	2
6.	 Moritz Enzl DJK Borussia Eberhardsberg II	2
6.	 Marcel Habenberger SG Breitenberg/Sonnen II	2
6.	 Timo Jutz DJK SG Schönbrunn II	2
6.	 Michael Sammer DJK SG Schönbrunn II	2

WELCHER TRAUMBERUF IST DER NÄCHSTE?



Allfinanz
Deutsche
Vermögensberatung

Jetzt Karriere als Finanzcoach starten!

Du suchst einen Beruf, der zu dir und deinem Leben passt? Dann könnte Finanzcoach dein Traumberuf sein! Begleite Menschen in eine finanziell gesicherte Zukunft und profitiere von Flexibilität, Teamspirit und Wertschätzung. Wenn du dich beruflich selbst verwirklichen willst, bist du genau richtig bei Deutschlands größter eigenständiger Allfinanzberatung.

Melde dich **jetzt** und erfahre mehr über deine
Perspektiven in meinem Team.

Geschäftsstelle
Daniel Sexlinger

Waldweg 1
94051 Hauzenberg
www.dvag-karriere.de/daniel.sexlinger



B l ü t e n z a u b e r

Natürlich kunstvoll inszenieren

Hofmarkstraße 19
94136 Thyrnau
Tel.: 08501/9150163

- Schnittblumen
- Hochzeits- und Trauerfloristik
- Fleurop-Service
- Grabpflege





UNTERM STRICH ZÄHLT VERTRAUEN

GTSL STEUERKANZLEI
Steuerberatungsgesellschaft Part mbB
GRÜNNINGER | TIEFENBOCK | SCHREINER | LÖSL

GTSL Steuerberatungsgesellschaft Part mbB
Nibelungenstraße 20b | 94032 Passau

 steuerkanzlei.gtsl.passau
  gtsl-steuerkanzlei.de
  steuerkanzleipassau

 **FACHBERATER**
für Unternehmensnachfolge
(DSIV e.V.)

 **FACHBERATER**
für das Gesundheitswesen
(DSIV e.V.)



POSCHINGER

bauen & renovieren

Gutes Handwerkernetzwerk
Beratung | Planung | Ausführung

POSCHINGER Bauunternehmen GmbH
 Frankbachstraße 38 | 94121 Salzweg | T +49(0)851 – 4 90 15 18
 info@poschinger-bau.de | www.poschinger-bau.de






Hofmarkstraße 13 - 94136 Thyrnau

Abhol- und Lieferservice



PIZZA Pronto

Telefon: **08501 8989944**
 **0157 37221805**

Kreisliga-Auftakt bei Dauerregen – SG Thyrnau/Kellberg unterliegt DJK Passau West mit 0:3

Kellberg. Zum Auftakt der neuen Kreisliga-Passau-Saison empfing die SG Thyrnau/Kellberg am Samstag, den 26. Juli 2025, die DJK Passau West – und das bei widrigen Bedingungen: Dauerregen und ein tiefnasser Rasen machten beiden Mannschaften das Leben schwer. Trotz der am Ende klaren 0:3-Niederlage präsentierte sich die SG in der ersten Halbzeit in guter Form. Mit viel Engagement und hoher Laufbereitschaft erspielte sich die Heimelf mehrere hochkarätige Chancen. Besonders bitter: Sowohl **Noah Mahler** als auch **Korbinian Gell** trafen jeweils nur das Aluminium – die mögliche Führung lag gleich zweimal in der Luft. Auf der Gegenseite verhinderte **Torhüter Nico Böhmisch** mit mehreren starken Paraden einen Rückstand und hielt seine Mannschaft im Spiel.

Zur Pause stand es torlos – ein gerechtes Ergebnis angesichts der ausgeglichenen ersten 45 Minuten.

Nach dem Seitenwechsel drehte die DJK Passau West jedoch auf. Die Gäste präsentierten sich nun deutlich zielstrebigter und nutzten ihre wenigen Chancen gnadenlos aus. **Severin Streibl** brachte seine Farben in der 69. Minute in Führung. Nur vier Minuten später erhöhte **Alexander Schmidt** nach einem schnellen Angriff auf 0:2. Der Druck der DJK nahm spürbar zu, während der SG in dieser Phase merklich die Ordnung fehlte. Den Schlussspunkt setzte **Felix Sagasser** in der 83. Minute mit einem präzisen Abschluss zum 0:3-Endstand.

Trotz der Niederlage kann die SG auf einer kämpferischen und phasenweise spielerisch guten ersten Halbzeit aufbauen. Mit etwas mehr Abschlussglück und Konsequenz wäre zumindest ein Punktgewinn im Bereich des Möglichen gewesen. Die DJK Passau West hingegen überzeugte mit Effektivität und Kaltschnäuzigkeit – und sicherte sich so verdient die ersten drei Zähler der neuen Saison.



HE HOCHLEITNER ELEKTROTECHNIK

- Elektroinstallation
- Beleuchtung
- PV-Anlagen
- Kundendienst
- Smart-Home
- E-Check



www.hochleitner-elektrotechnik.de

☎ 08501 285



Friseurmeisterin
Sandra Koller

HAPPY HAIR
IHR FRISEUR

Abteistr. 4 • 94136 Thyrnau
Tel. 08501/914463
happyhair@web.de

Öffnungszeiten

Di u. Mi	8.30 - 18.00
Do	8.30 - 20.00
Fr	8.30 - 19.00
Mo	geschlossen

☎ **Sabotelefon: 0 85 01 1 700**

f [dani-haarscharf](#)



Dani * Team. Frisiert Thyrnauer & neue Köpfe!

HAARSCHARF!

SG Altreichenau/Hintereben II – SG Thyrnau/Kellberg II 0:3

Mit einem 3:0-Auswärtssieg ist die SG Thyrnau/Kellberg II erfolgreich in die neue Saison gestartet – auch wenn spielerisch noch längst nicht alles rund lief. Gegen die SG Altreichenau/Hintereben II reichte eine weitgehend stabile Defensive, individuelle Aktionen und die bessere Chancenverwertung für den ersten Dreier der Spielzeit.

Schon in der 7. Minute gingen die Gäste in Führung: Sebastian Sigl nutzte eine Unsicherheit in der Abwehr der Gastgeber und brachte die SG früh mit 0:1 in Front. Wer danach auf eine spielerische Linie hoffte, wurde jedoch enttäuscht. Das Geschehen blieb über weite Strecken zerfahren, geprägt von vielen kleinen Fehlern und wenig Spielfluss.

Spielertrainer Konrad Plankenauer – wie schon häufiger im Tor im Einsatz – reagierte zur Pause mit einem Doppelwechsel: Geburtstagskind Valentin Kandlbinder und Michael Seidl machten Platz für Julian Zillner und Stefan Leimpek.

Und Zillner stand in der 62. Minute im Mittelpunkt: Nach einem energischen Dribbling auf der rechten Seite wurde er regelwidrig gestoppt. Den fälligen Freistoß trat er selbst scharf vors Tor, wo Matthias Schauer per Direktabnahme zum 0:2 traf – technisch sauber und eiskalt verwertet.

In der 83. Minute krönte Zillner schließlich seinen Auftritt: Nach einem schnellen Umschaltmoment tauchte er frei vor dem Tor auf und stellte mit seinem Treffer den 0:3-Endstand her.

Unterm Strich ein verdienter Sieg zum Auftakt, bei dem das Ergebnis mehr überzeugte als das Spiel. Aber: Drei Punkte sind drei Punkte – ein solider Start.





**EGGER
APOTHEKE**

Ludwigsstraße 18
94032 Passau
T. 0851 9666890

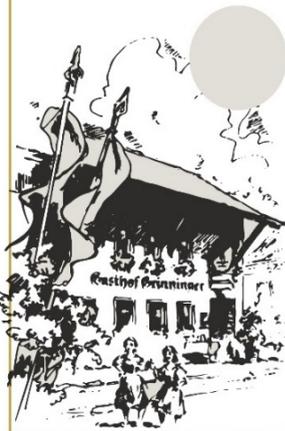
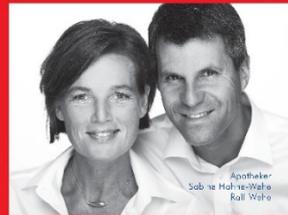
**BLAUE
APOTHEKE**

Alte Straße 69
94034 Passau
T. 0851 37934200



**Gesundheit
leben!**

**Ihre Gesundheit
unsere Taktik**



Hofmarkstraße 32
94136 Thyrnau
Tel.: 08501 252
Fax: 08501 915923

Täglich von 8:00 - 01:00 Uhr
Donnerstag ab 14:00 Uhr Ruhetag





Mit uns wird Ihre Küche zum Lieblingsort!



Gewerbepark 11
 94136 Thyrnau
 08501 | 1704
 info@max-sammer.de
 www.kuechen-thyrnau.de



Wir fertigen Ihre persönliche Wellnessoase!

Wir sind
 Ihr kompetenter Partner
 für Ihre Küche
 und für individuelle
 Wohnelemente.
 In unserer Schreinerei
 fertigen wir
 von der Ankleide
 bis zu den Zimmertüren
 Alles für Ihr Zuhause!



Jetzt in unserer Ausstellung entdecken!



WOLKENWEICH
 POLSTER-MANUFAKTUR

Polstermöbel

made in Germany
 eco-zertifiziert
 nach Maß gefertigt



Digitaldruck · Offsetdruck Personalisierung · Mailings

Dr.-Ernst-Derra-Str. 4 · 94036 Passau

Telefon (0851) 96662-0 · www.druckereimindl.de



Spedition

Lagerlogistik

Service

Gewerbepark 4
94136 Thyrnau/Passau

Telefon: (08501) 9008-0 • Telefax: (08501) 9008-30

E-Mail: info@spedition-gell.de

200
Jahre

 **Sparkasse
Passau**



Zahlen im Blick. Menschen im Fokus.

Seit 200 Jahren sind wir Förderer von Jugend und Sport.
sparkasse-passau.de/200

Taekwondo

Erfolgreiche Taekwondo Prüflinge von Weiß bis 2.Dan

Traditional Taekwondo: Nicola Jacobi besteht Prüfung zum 1. DAN, Alexander Frömel zum 2.Dan

Im Rahmen einer erfolgreichen Gürtelprüfung, die in Thyrnau stattfand, konnten zuletzt 26 Taekwondo Sportler vom FC Thyrnau mit ihren Kollegen aus Salzweg ihr Können bei Taekwondo Großmeister Jun Ho Song unter Beweis stellen.

Nach einem zweistündigen Lehrgang von Großmeister Jun-Ho Song konnte die Prüfung beginnen. Zunächst präsentierten die Anfänger (Gurt weiß bis orange) ihren Formenlauf und Techniken. Dabei bestanden Samuel Lovasz, Erblina Berisha, Pepe Dimitrow, Konstanze Dimitrow (9 Kup Weißgelbgurt), Johannes Baumgartner, Emma Greger, Mark Greger (8 Kup Gelbgurt), Nadia Bauer, Alina Lustig, Alina Schmid, Lena Kopec, Luis Maderer, Ruben Lovasz, Aaron Lovasz, Michael Kapfer (7 Kup Orangegurt), Verena Fenzl, Livia Legrix, David Böhmisch, Wolfgang Lustig, (6 Kup Grüngurt).

Anschließend wurden die Fortgeschrittenen (grün bis braun Gurt) geprüft. Mit einer guten Leistung zeigten die Kämpfer bis zum siebten Hyong (Formenläufe), Faust-Fuß-Blocktechniken Einschrittkampf, Stockabwehr, Kickboxen und Bruchtest. Mit folgenden Ergebnissen: Endre Feher, (5 Kup Grünblaugurt), Stefan Frenak, Blerton Berisha (4 Kup Blaugurt, Jan Biela (3 Kup Blaubraungurt), Lukas Kopec, (2 Kup Braungurt).

Dann war es endlich soweit für die Danprüflinge. Nicola Jacobi, Alexander Frömel. Nach monatelanger Vorbereitung gingen sie jetzt konzentriert und mit guter Kondition ans Werk und konnten beim vorzeigen der Formenläufe (1.Dan bis 9, 2.Dan bis 12, Grund und Spezialtechniken, Einschrittkampf, Freikampf, Selbstverteidigung mit und ohne Waffen sowie beim Bruchtest mit durchwegs sehr guten Leistungen überzeugen. Prüfer Jun -Ho Song kam zu dem erfreulichen Urteil das jeder bestanden hatte den Schwarzen Gürtel tragen dürfen, Nicola Jacobi 1 Dan Alexander Frömel, 2.Dan, Jun Ho bestätigte dies mit der Überreichung der DAN-URKUNDEN.

Großmeister Jürgen Frömel und Oskar Schauer 3.Dan TKD wahren mit den Leistungen ihrer Schüler sehr zufrieden. Wer sich für Taekwondo interessiert, kann bei einem Probetraining (Turnhalle Thyrnau, Donnerstag 19-20,30 Uhr) mehr erfahren (Info-Tel. 08551/2298).



Von links: Trainer Schauer Oskar (3. Dan TK), Raab Johannes, Bauer Regina, Jacobi Nicola, Bauer Veronika, Frömmel Alexander, Großmeister Jun-Ho Son, Großmeister Frömmel Jürgen

JELBA

Werkzeug & Maschinenbau

**Maschinenbau
Vorrichtungsbau
Stanz- und Biegewerkzeuge
Transportgestelle und Behälter**



Brünststraße 6
94051 Hauzenberg - Jahrdorf
Tel. 08586 / 9638-0
Fax. 08586 / 9638-80
E-mail info@jelba.de
Internet: www.jelba.de

**Gemeinsam Ziele erreichen.
Morgen kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

**VR-Bank
Passau eG** 
... durch die Bank persönlich!

Wir sind für Sie da: Bad Füssing | Freyung | Fürstzell | Hauzenberg | Hohenau | Mauth | Neukirchen am Inn | Obernzell | in Passau: Ludwigsplatz (Zentrale) | Grubweg | Haidenhof | Heining | Neustift | Pocking | Salzweg | Sonnen | Thyrnau | Untergriesbach | Telefon (08 51) 3 35-0 | info@vr-bank-passau.de | www.vr-bank-passau.de

Kegeln

Sportkegeln SpG Thyrnau/ Hundsdorf – spannender Schlusspurt bei den Herren in der Bezirksoberliga

Freud und Leid lagen bei der 1. Mannschaft der SpG Thyrnau/ Hundsdorf nah beieinander. Nach dem Aufstieg in die Bezirksoberliga starteten die Herren mit zufriedenen Ergebnissen. Die Hinrunde beendete man im Mittelfeld mit 9-9 Punkten. Ein paar unglückliche (und auch unnötige) Niederlagen später, stand man am letzten Spieltag plötzlich auf einem Abstiegsplatz. Hier zeigten aber schließlich alle Spieler, was sie wirklich draufhaben. Mit 1:7 Punkten und Auswärtsrekord konnte sich Herren 1 auf den 7. Platz verbessern – Klassenerhalt geschafft!! In der neuen Saison geht es also in der Bezirksoberliga weiter. Dieses Jahr wieder mit einem lokalen Derby, da sich die DJK Passau West den Aufstieg sichern konnte.

Die besten Spieler der Saison waren Valentin und Markus Kandlbinder. Valentin konnte sich auf 18 Spieltage verteilt mit genau einem Kegel Unterschied zu Bruder Markus den 1. Platz in der Schnittliste sichern. Valentin spielte im Schnitt 542,88 und Markus 542,84 Kegel. Super!



Von links oben: Valentin Kandlbinder, Markus Kandlbinder, Jochen Resch, Jan Maier, Robert Ritzer und Julian Kandlbinder- das Stammpersonal von Herren 1.

Bilder vom Auswärtsspiel in Hallbergmoos - die Verzweiflung stand unseren Spielern oft ins Gesicht geschrieben.

Besser lief es für unsere Mannschaft Gemischt 2. Mit einer weißen Weste konnte sich die Mannschaft die Meisterschaft mit 36-0 sichern.



Von links: Iris Maier, Brigitte Schlapps, Claudia Wallner und Nicole Koch-Stammpersonal bei Gemischt 2.

Herren 2 belegte in der Kreisliga den 5. Platz, Herren 3 in der Kreisklasse A Süd den 3. Platz und Gemischt 1 den 6. Platz.

Falls jemand auf der Suche nach einem tollen Hobby in der Winterzeit ist, freuen wir uns neue Gesichter bei uns begrüßen zu dürfen.

Von jung bis alt ist bei uns jeder Willkommen. Unser ältester aktiver Spieler Winfried Nömer ist mit über 80 Jahren auch immer noch voll dabei. Insgesamt 27 aktive Spieler lassen sich auch sehen.

SpG Thyrnau/Hunsdorf – Gut Holz!

KEGELN
IST LANGWEILIG?

NICHT BEI UNS! **PROBIER'S AUS.**

Komm zu unserem Training und entdecke deinen neuen Lieblingssport.

Jeden Donnerstag ab 10. Juli ab 17:00 im Kegelstüber! Arena Hunsdorf. Das Beste: für jedes Alter geeignet!

Hunsdorf 17, 94136 Thyrnau 0160/94635035



Immer ein gutes Stück Heimat.

Adresse: Hofmarkstraße 20, 94136 Thyrnau
 E-Mail: info@baeckerei-edlfurtner.eu
 Tel.: 08501/231
 Fax: 08501/1258

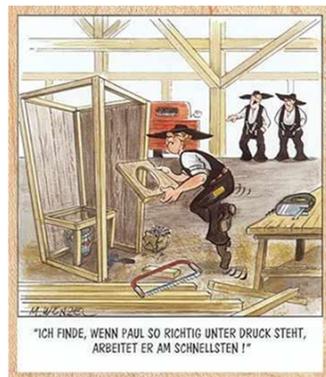
www.baeckerei-edlfurtner.eu

Meisterbetrieb für Dachsanierung und Wärmedämmung

Löffler GmbH

Zimmerei · Holzbau · Bedachung

- Innenausbau
 - Balkon
 - Treppen
 - Holzrahmenbau
 - Abbau von Asbest



Gewerbepark 19 · 94136 Thyrnau

Tel.: 08501/8696 · Fax: 08501/8697
 Auto-Tel.: 01 71 / 4 44 74 87



Sonnenstraße 32
94136 Thyrnau

Baggerbetrieb
Erd- und Abbrucharbeiten
Minibaggerverleih
Transporte

Tel. : 08501/1200
Fax.: 08501/8499
Mobil: 0171/6105800



SESSELMANN+PARTNER
Versicherungen · Finanzierungen · Immobilien

Mobil 0 151 / 10 58 02 90
Tel.: 0 85 01 / 91 51 401
info@sesselmann-partner.de
www.sesselmann-partner.de

neumüller GmbH

Kranbau / Kranservice

Hebezeuge und Traversen
Konzeptionierung und Planung
Jährliche Kranprüfung (UVV), Inspektion & Wartung

Stahlbau

Podeste, Hallen, Kranbahnen

Sondermaschinenbau

Antriebstechnik
Schallschutz
Fördersysteme

Gewerbepark 5; 94136 Thyrnau; 08501/90090

www.neumueller-gmbh.de



Familiär • Gemütlich • Bayerisch



Hundsdorf 23 • 94136 Thyrnau

Tel.: 08501 / 205

E-Mail: info@gasthaus-koller.de

Traditionswirtshaus mit gepflegter bayerischer Küche und Biergarten

Wir bieten den idealen Rahmen für Ihre Familien-,
Betriebs- und Vereinsfeiern

Wir freuen uns auf Ihren Besuch



www.gasthaus-koller.de

MÖGINGER

Elektrotechnik

Leonhardsteig 12 · 94136 Thyrnau

Mobil: +49 (0)171/8 88 45 16

info@moeginger-elektro.de

www.moeginger-elektro.de

- » Beratung
- » Planung
- » Installation
- » E-Check



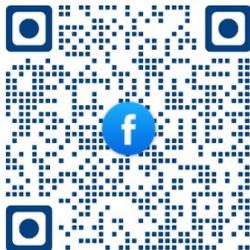
Zahnärzte Thyrnau

Seidl & Marienfeld

Lambergstraße 11,
94136 Thyrnau

www.zahnarzt-thyrnau.de

Telefon:
08501/1555



@SG.THYRNAU.KELLBERG

Das FC Journal erscheint bei jedem Heimspiel und wird kostenlos abgegeben.
 Auflage: 100 Stück pro Heimspiel, Druck: Mindl Print + Lettershop, Passau
 Redaktion: Manuel Donaubauer, E-Mail: signieren_kette.1f@icloud.com
 Besuchen Sie uns auch im Internet unter
www.fc-thyrnau.de sowie Facebook und Instagram

Wir sind IHR PROFI in Ihrer Nähe!

VSH Medientechnik
FURTNER

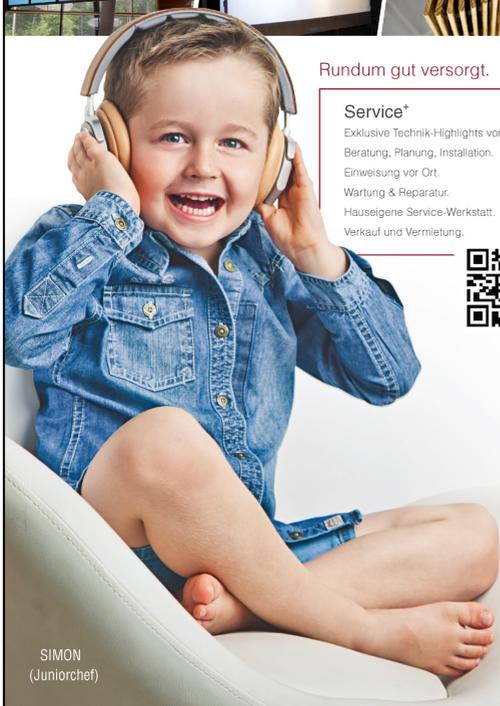
Professionelle Video- & Audiotechnik · IT- & Sicherheitstechnik
Präsentations- & Beschallungstechnik · Consumer Electronics
Vermietpark · Workshops · hauseigene Service-Werkstatt · uvm



*Die digitale Tafel -
auch bei uns erhältlich?*



Für Ihr Zuhause & Gewerbe



Rundum gut versorgt.

Service*

- Exklusive Technik-Highlights vorführbereit.
- Beratung, Planung, Installation.
- Einweisung vor Ort.
- Wartung & Reparatur.
- Hauseigene Service-Werkstatt.
- Verkauf und Vermietung.



VSH-Webseite



Sicherheitstechnik, EDV-Betreuung,
Konferenzraumtechnik, digit. Unterricht,
Wartung / Support / Training

„Video am Bauernhof“
Next Generation
since 1984
Andreas & Simone Furtner



www.vsh-online.com

VSH Medientechnik Furtner GmbH & Co. KG
Kapfham 11a · 94136 Kellberg · Tel.: (08501) 9119-0

SIMON
(Juniorchef)